

# EC Declaration of Conformity

We, Nosotros, Nous, Noi, Wir,

Hitachi Air Conditioning Products Europe S.A.  
Ronda Shimizu, 1 - Poligon Industrial Can Torrella.  
08233 VACARISSES (Barcelona) - Spain

## declare under our sole responsibility that the machines

declaramos bajo nuestra única responsabilidad que las máquinas  
dichiaro sotto la nostra propria responsabilità che le macchine  
déclarons sous notre responsabilité exclusive que les machines  
erklären hiemit, daß die Aggregate

Type, Tipo, Modèle, Tipo, Modell:

RCD-1.0FSN2	RCD-3.0FSN2	RCIM-1.0FSN2
RCD-1.5FSN2	RCD-4.0FSN2	RCIM-1.5FSN2
RCD-2.0FSN2	RCD-5.0FSN2	RCIM-2.0FSN2
RCD-2.5FSN2		

Make, Marca, Marque, Prodotta da, Hersteller:

Hitachi Appliances, Inc.

Serial No, N° de serie, N° série, N° di serie, Seriennr.:

See the number on the unit label.

Véase el número en la etiqueta de la unidad.  
Voir le numero sur l'étiquette de l'unité.

Vedere il numero nell'etichetta dell'unità.  
Siehe Typenschild am Gerat.

Year of Production, Año de producción, Année de Fabrication, Anno di produzione, Herstellungsjahr:

See the year on the unit label.

Véase el año en la etiqueta de la unidad.  
Veda l'anno sull'etichetta dell'unità.

Voir l'année sur l'étiquette de l'unité.  
Sehen Sie das Jahr auf dem Gerätsaufkleber.

## comply with the following Directives of the Council of the European Community:

cumplen con las siguientes Directivas del Consejo de las Comunidades Europeas:  
respectent les Directives du Conseil de la Communauté Européenne suivantes:  
rispondono alle seguenti Direttive della Comunità Europea:  
entsprechen folgende Richtlinien der Europäischen Gemeinschaft:

### - Council Directive 98/37/EEC, relating to machinery.

- Directiva del Consejo 98/37/CEE, sobre máquinas.
- Directive du Conseil 98/37/CEE, relative aux machines.
- Direttiva del Consiglio 98/37/CEE, relative alle macchine.
- Maschinen-Richtlinie 98/37/EWG.

### - Council Directive 2006/95/EC(73/23/EEC) , relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits.

- Directiva del Consejo 2006/95/EC(73/23/CEE) . sobre el material eléctrico destinado a utilizarse con determinados limites de tensión.
- Directive du Conseil 2006/95/EC(73/23/CEE) , relative au matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension.
- Direttiva del Consiglio 2006/95/EC(73/23/CEE) , relative al materiale elettrico destinato ad essere adoperato entro taluni limiti di tensione.
- Niederstrom-Richtlinie 2006/95/EG(73/23/EWG).

### - Council Directive 2004/108/EC(89/336/EEC) , relating to electromagnetic compatibility.

- Directiva del Consejo 2004/108/EC(89/336/CEE) . relativa a la compatibilidad electromagnética.
- Directive du Conseil 2004/108/EC(89/336/CEE) . relative à la compatibilité électromagnétique.
- Direttiva del Consiglio 2004/108/EC(89/336/CEE) . relative alla compatibilità elettromagnetica.
- EMC-Richtlinie 2004/108/EG(89/336/EWG) . über die elektromagnetische Konformität.

## **Note: These equipment are category less than I under the Council Directive 97/23/EEC, relating to pressure equipment, and therefore not affected by this Directive (Art. 3 paragraph 3 of Directive).**

Nota: Estos equipos son de categoría inferior a I según la Directiva 97/23/CEE, relativa a aparatos a presión y por lo tanto no están afectados por esta (Art. 3 párrafo 3 de la Directiva)

Note: Selon la Directive 97/23/CEE relative à la pression des machines, ces appareils sont de catégorie inférieure à I et ne sont donc pas concernés par la dite directive (Art.3 aragraphe 3 de la Directive).

Nota: Queste apparecchiature sono classificate meno di I secondo la Direttiva 97/23/CEE relativamente alle apparecchiature di pressione, e pertanto non sono influenzate da questa Direttiva (Art.3 paragrafo 3 della Direttiva)

Anmerkung: Dieses sind Ausrüstung Kategorie kleiner als I unter der Richtlinie 97/23/EEC, in bezug auf Druckausrüstung, und folglich beeinflusst nicht durch diese Richtlinie (Art. 3 Punkt 3 der Richtlinie).

## and are in conformity with the following European Standards:

y están en conformidad con las siguientes normas europeas:

et elles sont également conformes aux Normes Européennes suivantes:

e risultano conformi alle seguenti Norme armonizzate Europee:

und entsprechen folgende europäische Vorschriften:

EN ISO 12100-1	EN294	EN60335-1	EN55014-1	EN61000-3-2
EN ISO 12100-2	EN349	EN60335-2-40	EN55014-2	EN61000-3-3

Name, Nombre, Nom, Nome, Name:

Masaji Nagao  
Managing Director

HITACHI AIR CONDITIONING  
PRODUCTS EUROPE, S.A.

Position, Cargo, Fonction, Posizione, Position:

Vacarisses, Barcelona, Spain, 10-03-2008

  
MASAJI NAGAO  
MANAGING DIRECTOR